



# Gemeindenachrichten der Marktgemeinde Haugsdorf

## 1. Pulkautaler Sicherheitstag



Foto: Gemeinde Haugsdorf

Am Samstag, dem 14. September 2019, fand beim Feuerwehrhaus Haugsdorf der erste Pulkautaler Sicherheitstag statt. Dabei informierten der Zivilschutzverband, das Rote Kreuz, die Polizei, die EVN und die Freiwilligen Feuerwehren die interessierte Bevölkerung über ihre Einsatzbereiche. Es fanden Vorträge und Schauübungen statt und Informationsfolder wurden verteilt. Selbst der Klimawandel und seine Gefahren kamen zur Sprache. Für das leibliche Wohl sorgte die Freiwillige Feuerwehr mit Unterstützung der Sparkasse Haugsdorf.

Mit dem Leitspruch „Nicht nur für das Leben, sondern **durch das Leben**“ und den neu gestalteten Räumen und dem Schulhof beweist sich die Mittelschule als moderne Einrichtung.

Seite 6

**Die Jahreshauptversammlung der Landjugend Haugsdorf** brachte Veränderungen im Vorstand mit sich. Die Leiterin bleibt Marlis Pall, die Position des Obmannes wurde neu gewählt.

Seite 12

Die Gemeindebücherei wird digital und somit können ab 2020 alle Bücher und DVDs online durchstöbert und auch reserviert werden. Spezielle Angebote gibt es für Familien.

Seite 15

Mit der Idee, wieder mehr **Leben in die Kellergassen zu bringen**, wurden im Oktober sechs Keller-Wohlfühlplätze eröffnet, die auch Wanderern und Radfahrern als Rast dienen sollen.

Seite 16

## Die Seite des Bürgermeisters



### Liebe Haugsdorferinnen und Haugsdorfer!

Sehr schnell sind die letzten 5 Jahre vergangen, die Funktionsperiode des Gemeinderates läuft aus. Ich darf mich in dieser Periode des Gemeinderates das letzte Mal an Sie wenden. Wie bekannt finden am 26. Jänner 2020 die Gemeinderatswahlen in Niederösterreich statt.

In den vergangenen Jahren konnte trotz schwieriger Rahmenbedingungen und nur geringer finanzieller Spielräume einiges für unsere Bevölkerung geschaffen werden. Große Projekte wie die Siedlung Sandgrube, der Zubau beim Kindergarten, die Wohnprojekte in der Pfaffenwiese, der Ausbau der Kinderspielplätze und zahlreiche Straßenvorhaben - um nur einige zu nennen - wurden umgesetzt. Darüber hinaus wurde eine große Anzahl von kleineren Vorhaben, teilweise durch den Bauhof, verwirklicht. Trotz verschiedener politischer Standpunkte wurden von einer großen Mehrheit des Gemeinderates diese Projekte befürwortet und auch beschlossen. Für diese Unterstützung möchte ich mich ausdrücklich bedanken. Ich möchte mich aber auch für Ihr Verständnis, Ihr Vertrauen, Ihr Mittun in der Gemeinde herzlich bedanken.

Ich möchte Sie als Bürgerinnen und Bürger dieser lebenswerten Gemeinde auffordern und bitten, von Ihrem Stimmrecht am Wahltag Gebrauch zu machen. Sie haben es in der Hand mitzuentcheiden, wie sich Haugsdorf in den nächsten 5 Jahren entwickeln soll. Sie entscheiden mit Ihrer Stimme über Ihr unmittelbares Umfeld, wie es vor Ihrer Haustür weitergehen soll. Nutzen Sie Ihr demokratisches Grundrecht!

Für die kommenden Weihnachtsfeiertage und den bevorstehenden Jahreswechsel möchte ich Ihnen persönliches Wohlergehen und schöne Stunden wünschen. Möge das Jahr 2020 für Sie, aber auch für unsere Gemeinde viel Positives bringen!

Ihr Bürgermeister



## Aktuelles aus der Gemeinde

### Gemeinderatswahl 2020

Am 26. Jänner 2020 wird der Gemeinderat neu gewählt. Unsere „Amtliche Wahlinformation“ erleichtert das gesamte Prozedere der Abwicklung – für Sie und für die Gemeinde.

Wir möchten seitens der Gemeinde unsere Bürgerinnen und Bürger bei der bevorstehenden Gemeinderatswahl optimal unterstützen. Deshalb werden wir Ihnen im Dezember eine „Amtliche Wahlinformation – Gemeinderatswahl 2020“ zustellen. Achten Sie daher bei all der Papierflut, die anlässlich der Wahl und der Vorweihnachtszeit verschickt wird, besonders auf unsere Mitteilung. Diese ist nämlich mit Ihrem Namen personalisiert und beinhaltet einen Buchstaben-/Zahlencode für die Beantragung einer Wahlkarte im Internet und einen schriftlichen Wahlkartenantrag mit Rücksendekuvert. Doch was ist mit all dem zu tun?

Wenn Sie am 26. Jänner 2020 im Wahllokal Ihre Stimme abgeben, bringen Sie den personalisierten Abschnitt und einen amtlichen Lichtbildausweis mit.

Werden Sie am Wahltag nicht in Ihrem Wahllokal wählen können, dann beantragen Sie am besten eine Wahlkarte für die Briefwahl. Nutzen Sie dafür bitte das Service in unserer „Amtlichen Wahlinformation“, weil diese personalisiert ist. Sie haben zur Beantragung einer Wahlkarte drei Möglichkeiten: Persönlich im Gemeindeamt, schriftlich mit personalisierter Anforderungskarte mit Rücksendekuvert oder elektronisch im Internet. Mit dem personalisierten Code auf der „Amtlichen Wahlinformation“ können Sie rund um die Uhr auf [www.wahlkartenantrag.at](http://www.wahlkartenantrag.at) Ihre Wahlkarte beantragen.

Wahlkarten können nicht per Telefon beantragt werden! Der letztmögliche Zeitpunkt für schriftliche und Online-Anträge ist der 22. Jänner 2020, 24:00 Uhr bzw. wenn eine Abholung durch den Antragsteller oder einen Bevollmächtigten gewährleistet ist, können schriftliche Anträge bis Freitag, dem 24. Jänner 2020, 12:00 Uhr erfolgen. Eine persönliche Antragstellung ist bis Freitag, dem 24. Jänner 2020, 12:00 Uhr möglich.

Die Zustellung der Wahlkarte erfolgt eingeschrieben und nachweislich (RSb) auf Ihre angegebene Zustelladresse.

#### Wählen mit Wahlkarten:

Vor dem Wahltag: Per Briefwahl, die Wahlkarte muss bis spätestens 26.01.2020 um 06:30 Uhr bei der Gemeinde einlangen.

Am Wahltag: Durch persönliche Stimmabgabe in jedem Sprengel Ihrer Gemeinde oder Sie können Ihre unterschriebene Briefwahlkarte in Ihrem Wahlsprengel bis zum Schließen des Wahllokales abgeben oder durch Boten überbringen lassen.

Eine Information betreffend Wahllokale, Wahlsprengel, Wahlzeiten, Verbotszonen etc. wird noch gesondert zugestellt.

### Baum- und Strauchschnittplatz

Der Baum- und Strauchschnittplatz ist am **Samstag, 11. Jänner und Samstag, 18. Jänner 2020** von 13:00 bis 15:00 Uhr zur Entsorgung von Christbäumen geöffnet. **Ab 12. März bis 26. November 2020** ist der Platz wieder **jeden Donnerstag von 14:00 bis 17:00 Uhr** und **jeden Samstag von 14. März bis 28. November 2020** von 13:00 bis 15:00 Uhr geöffnet.

### Bus- und Bahnfahrpläne

Ab Mitte Jänner 2020 erhalten Sie die Bus- und Bahnfahrpläne wieder kostenlos im Gemeindeamt.

# MAG. WAITZ & MOKESCH

GMBH & OG

MÜHLGASSE 1 - 2020 HOLLABRUNN

## IHR IMMOBILIEN SPEZIALIST IM NÖRDL. WEINVIERTEL

### GR. HARRAS - Ehemaliges Gasthaus mit Frühstückspension

zw. Hollabrunn und Laa/Thaya! Viele Verwendungsmöglichkeiten - ideal für diverse Tierhaltung! Stockhaus + ebenerdiger Teil, Öl-Zentralheizung, großer Innenhof, Hallen, Stadel, Stallungen, Kammern, Weinkeller, Presshaus, großer Acker, Gesamtgrundgr. ca. 27.530m<sup>2</sup>

**NEUER Kaufpreis: € 370.000,-**



NEUER PREIS

### HAUGSDORF - Nettes Miethaus in Zentrumsnähe

mit einer Größe von ca. 110m<sup>2</sup> und folgenden Räumlichkeiten: Vorraum, 3 Zimmer, große Küche, Bad, WC, Abstellraum, Parkettböden, gemütlicher kleiner Innenhof, SOFORTBEZUG - da die Liegenschaft möbliert ist!

3 Monatsmieten Kautiön! **NEU - Miete: € 460,- + BK € 100,- + Mwst**



NEUE MIETE

### HAUGSDORF - 85m<sup>2</sup> Mietwohnung im 1. Stock mit sonniger Loggia!

Vorraum, großes Wohnzimmer, 2 Schlafzimmer, Kabinett, Küche, Abstellraum, Bad, WC, Zentraler Pellets-Ofen! Kellerabteil, Gartenmitbenützung, HWB 185, PROVISIONSFREI! 3 MM Kautiön!

**Miete: € 465,- + BK € 145,-**



**HAUGSDORF: SOFORTBEZUG! Neu renovierte Mietwohnung** im 1. Stock, ca. 78m<sup>2</sup>: Wohnzimmer, Küche, Gang, Zimmer, Kabinett, Bad/WC, neue Laminat-Böden, Gas-Therme, 3 MM Kautiön

**Miete: € 450,23 + BK € 149,55 + Mwst**



### ZELLERNDORF - Gemütliche 3 Zimmer Mietwohnung mit Loggia

in Bahnhofsnähe, 1. Stock, ca. 77m<sup>2</sup>, VR, Küche, Gang, Wohnzimmer, 2 Schlafzimmer, Bad, WC, AR, Kellerabteil, Garage, Renovierung vor 5 Jahren, neue Infrarot-Heizung, HWB 166, PROVISIONSFREI!, 3 MM Kautiön

**Miete: € 490,- + BK € 215,-**



**Besinnliche Weihnachten wünscht  
das Team von  
Immobilien Mag. Waitz & Mokesch**

Weitere Objekte finden Sie unter [www.immobilien-weinviertel.at](http://www.immobilien-weinviertel.at)  
Tel: 0664/1815090 oder 02952/2622 • [office@immoweinviertel.at](mailto:office@immoweinviertel.at)

**Ärztendienst am Wochenende**

Dezember 2019

**Zeitraum (jeweils von 08 bis 14 Uhr)**

| <b>Arzt</b>                  | <b>Telefon</b> |
|------------------------------|----------------|
| <b>14.12. – 15.12.2019</b>   |                |
| Dr. Bernhard GRUSCH          | 0676-322 99 14 |
| <b>21.12. – 22.12.2019</b>   |                |
| Dr. Dres SCHNELLER & THAL OG | 02945-2650     |
| <b>24.12. – 26.12.2019</b>   |                |
| MR Dr. Helga ÖLLER           | 0650-373 42 36 |
| <b>28.12. – 29.12.2019</b>   |                |
| Dr. Isabella JASSEK-WONIAFKA | 02944-8288     |
| <b>31.12.2019</b>            |                |
| Dr. Bernhard GRUSCH          | 0676-322 99 14 |

Seit 01. Juli 2019 umfasst der kassenärztliche Wochenend- und Feiertagsdienst ausschließlich die Zeit zwischen 08:00 Uhr und 14:00 Uhr. Ordinationsbetrieb ist von 09:00 bis 11:00 Uhr. Außerhalb dieser Zeiten wenden Sie sich bitte telefonisch an die Gesundheitshotline 1450, in lebensbedrohenden Situationen an die Rettung 144 und in der Nacht von 19:00 Uhr bis 07:00 Uhr an den NÖ Ärztedienst 141.

Aufgrund einer Entscheidung des Verwaltungsgerichtshofes sind Ärztinnen und Ärzte mit § 2 Kassenvertrag ab sofort nicht mehr verpflichtet, an Wochenenden und Feiertagen Bereitschaftsdienst abzuhalten. In sehr vielen Fällen passiert dies dennoch auf freiwilliger Basis.

**Notrufnummern**

|                                           |             |
|-------------------------------------------|-------------|
| <b>Ärztenotdienst 19.00 bis 07.00 Uhr</b> | <b>141</b>  |
| <b>Euro Notruf</b>                        | <b>112</b>  |
| <b>Feuerwehr</b>                          | <b>122</b>  |
| <b>Polizei</b>                            | <b>133</b>  |
| <b>Rettung</b>                            | <b>144</b>  |
| <b>Apotheken Notdienst</b>                | <b>1455</b> |
| <b>Gas Notruf</b>                         | <b>128</b>  |

**Heizkostenzuschuss 2019/2020**

Die NÖ Landesregierung hat beschlossen, sozial bedürftigen NiederösterreicherInnen einen einmaligen Heizkostenzuschuss für die Heizperiode 2019/2020 in der Höhe von € 135,- zu gewähren. Der Heizkostenzuschuss kann bis **30. März 2020** beantragt werden, die dafür erforderlichen Formulare sind im Gemeindeamt Haugsdorf erhältlich. Mitzubringen sind der Einkommensnachweis, die Bankverbindung sowie die Sozialversicherungsnummer.

**Sprechtage 2019/2020****PARTEIENVERKEHR IM GEMEINDEAMT:**

Mo. - Fr. von 8:00 bis 12:00 Uhr

**SPRECHSTUNDEN DES BÜRGERMEISTERS:**

Mo. von 16:00 bis 18:00 Uhr und Mi. von 14:30 bis 16:30 Uhr

**PENSIONSVERSICHERUNGSANSTALT:**

Gebietskrankenkasse Hollabrunn, Pfarrgasse 11, jeden Mittwoch von 08:00 – 13:00 Uhr.

**Zur Vorsprache ist ein Lichtbildausweis als Identitätsnachweis mitzubringen!!!****SVA DER BAUERN:**

Finden nunmehr in der Bezirksbauernkammer Hollabrunn (Sonnleitenweg 2a) statt.

Montag von 08:00 - 12:00 Uhr und 13:00 - 15:00 Uhr

**16. Dezember 2019****ARBEITERKAMMER NÖ:**

Bezirksstelle Hollabrunn, Brunnthalgasse 30, Tel.: 05 7171 25750

**jeweils am Dienstag von 13:30 bis 16:00 Uhr****17. September, 01., 15., 29. Oktober, 12., 26. November, 10. Dezember 2019****BH HOLLABRUNN - AUSSENSTELLE HAUGSDORF:**Jeden **MITTWOCH von 08:00 bis 11:00 Uhr** im Gemeindeamt Haugsdorf,

für telefonische Anfragen: 02944/2218 DW 15

**ARBEITSMARKTSERVICE HOLLABRUNN:**

Leistungsabteilung, Hollabrunn, Winiwarterstraße 2,

Mo. bis Do. – jeweils von 08:00 bis 15:30 Uhr,

Freitag von 08:00 bis 12:30 Uhr

**FINANZAMT HOLLABRUNN:**

Parteienverkehr Mo., Di., Mi., Fr. 07:30 Uhr – 12:00 Uhr

Donnerstag von 07:30 Uhr bis 15:30 Uhr

**MUTTERBERATUNG:****Jeden 1. Dienstag** im Monat von 08:45 - 10:15 Uhr im Gemeindeamt (Elternberatung) Haugsdorf**07. Jänner****03. Februar****03. März****KRIEGSOPFER- UND BEHINDERTENVERBAND:**

Bezirkshauptmannschaft Hollabrunn, Mühlgasse 24, 2. Stock, Zimmer 202

Jeden 1. und 3. Donnerstag im Monat von 09:30 bis 11:00 Uhr

**02. und 16. Jänner****06. und 20. Februar****05. und 19. März**

Obmann Haugsdorf u. Umgebung: Herr Josef Liedermann, 0664/9567336

## Aktuelles aus der letzten Gemeinderatssitzung

- Der Voranschlag für das Jahr 2020 konnte im Finanzierungshaushalt ausgeglichen mit € 3.260.400 erstellt werden (davon € 695.000 Investitionstätigkeit – vormals außerordentlicher Haushalt) - im Ergebnishaushalt ergibt sich ein positives Nettoergebnis von € 276.700. Weiters wurde der dem Voranschlag beigefügte Mittelfristige Finanzplan für die Jahre 2020 bis 2024 ausgeglichen erstellt und ebenso wie der Voranschlag vom Gemeinderat einstimmig genehmigt.
- Der Gemeinderat beschloss einstimmig die Vergabe der Arbeiten für das Öffnen und Schließen von Grabstellen für die Gemeindefriedhöfe Haugsdorf an die Fa. Niedermayer, Magersdorf. Weiters beschloss der Gemeinderat einstimmig die Anpassung der Friedhofsgebührenordnung.
- Der Gemeinderat beschloss einstimmig die Vergabe der Straßenbauarbeiten für die Fahrbahnsanierung (Sandgrube bis Einmündung Heldenplatz) an die Fa. Ing. Döller, Zellerndorf zum Preis von € 69.112,20.
- Der Gemeinderat beschloss einstimmig: Ortpolizeiliche Verordnung - Salzstreuverbot auf Gehsteigen mit Betonsteinen. Auf allen im Gemeindegebiet gelegenen, für den Fußgängerverkehr bestimmten öffentlichen Flächen aus Betonsteinen (Gehsteige, Zufahrten, Abstellplätze u. dgl.) ist eine Verwendung von für den Beton aggressiven Auftaumitteln zur Bekämpfung von Eis- und Schneeglätte verboten. Im Falle von außergewöhnlichen (extremen) Witterungsverhältnissen, bei welchen angenommen werden muss, dass die Bildung von Eis- und Schneeglätte ohne Verwendung von für den Beton aggressiven Auftaumitteln nicht ausreichend verhindert werden kann (z. B. auch dann, wenn Streumittel durch glatteisbildende Niederschläge in kurzer Zeit mit einer Eisschicht überzogen werden und die Wirkungslosigkeit der verwendeten Streumittel bedingt wird) gilt das Verbot für die Dauer dieser Witterungsverhältnisse nicht. Wer die Bestimmungen nicht befolgt, begeht eine Verwaltungsübertretung und ist vom Bürgermeister mit einer Geldstrafe bis zu € 218,00 zu bestrafen.

### Todesfälle - wir bedauern ...

|                       |           |         |               |
|-----------------------|-----------|---------|---------------|
| SAILER Franziska      | Jänner    | 88. LJ  | Auggenthal    |
| SCHIEH Josefine       | Jänner    | 89. LJ  | Kl. Haugsdorf |
| FLEISCHMANN Maria     | Februar   | 86. LJ  | Jetzelsdorf   |
| BÖHM Anton            | Februar   | 79. LJ  | Haugsdorf     |
| RODITSCH Peter        | Februar   | 78. LJ  | Kl. Haugsdorf |
| KRAUTWURM Eduard      | März      | 85. LJ  | Haugsdorf     |
| WIEDERMANN Manfred    | April     | 57. LJ  | Haugsdorf     |
| KÖCK Gertraude        | April     | 88. LJ  | Haugsdorf     |
| AUER Walter           | Mai       | 64. LJ  | Haugsdorf     |
| KAPPE Erich           | Mai       | 81. LJ  | Haugsdorf     |
| BAUER Walter          | Juni      | 85. LJ  | Haugsdorf     |
| KIRCHWEGER Theresia   | Juni      | 90. LJ  | Jetzelsdorf   |
| GEISCHLÄGER Josef     | Juni      | 81. LJ  | Haugsdorf     |
| PRÖSTLER Antonia      | Juni      | 81. LJ  | Haugsdorf     |
| LIEDERMANN Helmut Dr. | Juni      | 93. LJ  | Haugsdorf     |
| SAPAK Peter           | Juli      | 77. LJ  | Auggenthal    |
| STAGEL Josef          | Juli      | 85. LJ  | Jetzelsdorf   |
| WALDHANS Walter       | August    | 80. LJ  | Jetzelsdorf   |
| RAUTER Harald         | September | 55. LJ  | Haugsdorf     |
| WALDHANS Maria        | September | 78. LJ  | Jetzelsdorf   |
| KLUTZ Dominik         | September | 18. LJ  | Auggenthal    |
| REIß Gertrude         | September | 89. LJ  | Haugsdorf     |
| WURM Theresia         | September | 63. LJ  | Haugsdorf     |
| LEUTHNER Katharina    | Oktober   | 101. LJ | Haugsdorf     |
| FREIHOFNER Gerald     | Oktober   | 74. LJ  | Jetzelsdorf   |
| FÜRNKRANZ Leopold     | November  | 81. LJ  | Auggenthal    |
| HEUGL Leopold         | November  | 79. LJ  | Haugsdorf     |
| PÄBLER Maria          | November  | 87. LJ  | Haugsdorf     |
| TOIFL Hedwig          | November  | 85. LJ  | Haugsdorf     |

### Jubiläen 2020

#### Goldene Hochzeiten - 50 Ehejahre

|                                |          |           |
|--------------------------------|----------|-----------|
| FÜRNKRANZ Josef und Elfriede   | 19. Juni | Haugsdorf |
| TRUNK Mag. Walter und Marianne | 16. Juli | Haugsdorf |

#### Diamant-Hochzeiten - 60 Ehejahre

|                           |              |               |
|---------------------------|--------------|---------------|
| SCHÖBERL Herbert und Emma | 23. Jänner   | Kl. Haugsdorf |
| SEDLMAYER Josef und Lizzi | 16. November | Jetzelsdorf   |

#### Steinerne Hochzeit - 67,5 Ehejahre

|                                  |               |           |
|----------------------------------|---------------|-----------|
| KRAUTWURM Willibald und Eleonore | 15. Februar   | Haugsdorf |
| ZECHLING Johann und Katharina    | 14. September | Haugsdorf |

#### Unsere jüngsten Gemeindebürger

|                            |            |             |
|----------------------------|------------|-------------|
| SCHÖFMANN-LEX Arthur Elias | 02. April  | Haugsdorf   |
| BAUMGARTNER Nik Heinz      | 20. Juli   | Jetzelsdorf |
| ZÖCH Lukas Michael         | 07. August | Haugsdorf   |
| VOGLER Simon               | 25. August | Jetzelsdorf |

#### 95. Geburtstage

|                    |          |           |
|--------------------|----------|-----------|
| ZECHLING Katharina | November | Haugsdorf |
| JASCHKY Franz      | Dezember | Haugsdorf |

## Jetzelsdorf: Brücke bleibt gesperrt

Die Fußgänger- und Radfahrerbrücke über die Pulkau in Jetzelsdorf bleibt bis voraussichtlich Frühjahr 2020 gesperrt. Die Brücke ist nicht akut einsturzgefährdet, muss aber aufgrund der neuen EU-Verordnung mit einem Glasfaserverband verstärkt werden. Die Sperre der Brücke bleibt aus diesem Grund aufrecht. Wir möchten uns für Ihr Verständnis und die Geduld diesbezüglich bedanken.

## Dankeschön für Christbaumspende

Jährlich werden der Hauptplatz und der Platz vor der Pfarrkirche Jetzelsdorf mit einem Christbaum geschmückt. Dankeschön den Spendern der Bäume – Familie Geßl, Augenthal und Familie Böck, Haugsdorf.

# Mittelschule mit Zukunft

„Nicht nur für das Leben, sondern durch das Leben lernen wir!“

Oberstes Ziel unserer Schule ist es, unsere Schülerinnen und Schüler „fit“ für ihr weiteres Leben zu entlassen. Dazu sollen sie alle Kompetenzen erworben haben, die sie für eine weiterführende Schule oder den Antritt einer Lehre benötigen. Besonders sollen sie gelernt haben, wie sie verantwortungsvoll mit sich selbst, ihren Mitmenschen und vor allem der Umwelt umgehen.

### Wohlfühlen in der Schule

„Motivation zum Lernen schaffen“ – hat nicht nur bei der Schulleiterin Monika Müller hohen Stellenwert, sondern hat auch oberste Priorität bei den Lehrkräften der Mittelschulen Haugsdorf und Hadres. Dazu soll gemeinsam mit allen Schulpartnern das Schulgebäude zu einem Lebensraum umgestaltet



Nicht nur im Schulgebäude, sondern auch im Schulhof hat sich sehr viel geändert. Foto: Privat

werden, in dem man sich wohlfühlt. Die Räume wurden in hellen, freundlichen Farben gestrichen und im Werkunterricht modern gestaltet. Im Schulhof gelang es, einen Lernraum und Seilgarten zu schaffen.

### Nachhaltigkeit

Die Zusammenarbeit der Schule mit den örtlichen Vereinen belebt das Gemeinschaftsbewusstsein aller Beteiligten. Die

gemeinsame Planung und Umsetzung zahlreicher Projekte fördern die Schulgemeinschaft und schaffen ein gutes soziales Klima. Besonders wird dabei auf das Engagement für die Umwelt unter Berücksichtigung sozialer und ökonomischer Komponenten geachtet. Dadurch sollen die Schülerinnen und Schüler lernen, ihr tägliches Leben im Sinne einer nachhaltigen Entwicklung zu gestalten.

## Räum- und Streupflicht

Die Eigentümer von Liegenschaften in Ortsgebieten sind verantwortlich, dass die Gehsteige, Gehwege und Stiegenanlagen in der Zeit von 6-22 Uhr von Schnee und Verunreinigungen gesäubert sowie bei Schnee und Glatteis bestreut sein müssen. Ist kein Gehsteig vorhanden, so ist der Straßenrand in der Breite von 1 m zu säubern und zu streuen. Die Streuung und Schneeräumung findet nicht überall gleichzeitig statt, Straßen im Ortsbereich werden vorrangig behandelt.

### 90. Geburtstage

|                    |          |             |
|--------------------|----------|-------------|
| RAKOWITZ Ernestine | April    | Haugsdorf   |
| SCHNÖTZINGER Maria | August   | Jetzelsdorf |
| SCHUSTER Franz     | Oktober  | Haugsdorf   |
| BAUER Hermine      | November | Jetzelsdorf |
| RUTSCHEK Maria     | November | Haugsdorf   |

### 85. Geburtstage

|                          |           |             |
|--------------------------|-----------|-------------|
| WOLLITZ Hedwig           | Jänner    | Haugsdorf   |
| ZAHLEBRUCKNER Johanna    | Februar   | Haugsdorf   |
| KRATZER Stefan           | Februar   | Jetzelsdorf |
| SEDLMAYER Josef          | März      | Jetzelsdorf |
| WIMMER Elfriede Theresia | Mai       | Haugsdorf   |
| FREI Hedwig              | Juni      | Jetzelsdorf |
| ZROST Gertrude           | September | Haugsdorf   |
| PABLY Pauline            | November  | Haugsdorf   |
| RAKOWITZ Maria           | Dezember  | Haugsdorf   |
| DASTL Rudolf             | Dezember  | Haugsdorf   |

**ALEXOWSKY**  
BUCH PAPIER SPIELE GESCHENKE [www.alex-buch.at](http://www.alex-buch.at)

**Einkaufszettel Weihnachten**

- Tierbilderbuch für Laura
- Aichner-Krimi für Thomas
- Kochbuch für Oma
- Feuerwehr-Puzzle für Florian
- Gutschein für Leonie
- Servietten
- 3 Rollen Geschenkpapier + Bänder

*Wir danken allen Kunden für ihre Treue im vergangenen Jahr, wünschen ein frohes Weihnachtsfest und alles Gute für 2020!*

Hauptstraße 5, 2054 Haugsdorf  
Tel: 02944/27165, E-Mail: [haugsdorf@alex-buch.at](mailto:haugsdorf@alex-buch.at)  
Mo - Fr 9.00 - 12.00, 15.00 - 18.00 Uhr, Sa 9.00 - 12.00 Uhr



**Viele Firmen und Vereine haben auch heuer im Rahmen des Ferienspiels den Kindern und Jugendlichen einen halben Tag lang ein spannendes Programm angeboten. Dabei konnten die Kids viele Dinge ausprobieren und lernen. Es wurden ihnen interessante Tätigkeiten gezeigt und meist wurde ihnen eine kleine Bewirtung angeboten. Leider hat das oft ungünstige Wetter eine größere Teilnehmerzahl bei so manchen den Spieltag verhindert. Trotzdem waren aber die Veranstalter mit dem Verlauf sehr zufrieden. Am 09.09.2019 wurden ihnen im Amtshaus Dankesurkunden überreicht und für ihren Einsatz gedankt.**

Alle versprochen auch nächstes Jahr wieder mitzutun. Folgende Institutionen haben dankenswerterweise mitgewirkt: Raiffeisenlagerhaus Haugsdorf, Raiffeisenkasse Retz-Pulkautal, Sparkasse Haugsdorf, Freiwillige Feuerwehr Auggenthal, Salon Peter, Leutnerova Jaroslava, AFC-Haugsdorf, Pfarre Haugsdorf, Tennisclub Haugsdorf, Fischerverein Haugsdorf-Retzbach, Tischlerei Teufelsbauer, Gemeindebücherei Haugsdorf, Rotes Kreuz Haugsdorf, DEV Jetzelsdorf.

Foto: Privat

## Ausflug des Vereines „Zülow in Haugsdorf“

Am Samstag, dem 7. September fand wieder der alljährliche Ausflug des Vereins „Zülow in Haugsdorf“ statt. Wir besuchten die Reistenkolonade in Mikulov und das Städtchen Valtice mit seinem schönen Schloss. Nach dem gemeinsamen Mittagessen

ging es weiter nach Lednice zur Schlossbesichtigung mit anschließender Bootsfahrt auf der Thaya. Da es der Wettergott nicht so gut mit uns meinte, kam der Regenschirm sehr oft zum Einsatz. Der Tag fand beim Heurigen Pletzer einen gemütlichen Ausklang.



**Nicht nur hier im Schloss von Valtice** entdeckten die Teilnehmer des Ausflugs schöne Orte und Sehenswürdigkeiten.

Foto: Privat



**WASSER FÜR**  
*di und mi.*

EVN Wasser liefert flächendeckend Trinkwasser in Quellwasserqualität und mit idealem Härtegrad in das gesamte Weinviertel und in den Bezirk Tulln. Dank unserer Naturfilteranlagen und Quellen mit weichem Wasser konnten wir die Wasserhärte von 30° dH auf 10 bis 14° dH reduzieren. Dieser ideale Härtegrad ist ein wesentliches Qualitätsmerkmal. Denn hartes Wasser mit zu viel Kalk bringt zahlreiche Nachteile: hartnäckig verschmutzte Gläser, defekte Geräte oder trockene Haut beim Duschen.

**Tipp:** Die Wasserwerte Ihres Wohnorts finden Sie auf [www.evnwasser.at](http://www.evnwasser.at)




## Vermessungswesen jetzt in Hollabrunn

Seit 01.11.2019 sind sowohl das Vermessungsamt Korneuburg als auch die Dienststelle Hollabrunn am Standort Hollabrunn, Dechant-Pfeifer-Straße 3, angesiedelt und für alle Angelegenheiten zuständig. Verfahrensanträge können auch online eingebracht werden und sind auch über das Geodatenportal unter [www.bev.gv.at](http://www.bev.gv.at) abrufbar. Auch die historischen Plan- und Schriftunterlagen des Vermessungsamtes Korneuburg stehen im Geodatenportal zur Verfügung. Die persönliche Beratung im Vermessungsamt kann während der Öffnungszeiten und nach telefonischer Vereinbarung in Anspruch genommen werden. Kontaktdaten: 2020 Hollabrunn, Dechant Pfeifer-Str. 3, Tel.: 02952/2661 – Öffnungszeiten: MO-FR 08:00 bis 12:00 Uhr und nach telefonischer Vereinbarung.

# Tag der offenen Tür in NMS

## Volksschüler besuchten an einem Vormittag die Mittelschule

Am Mittwoch, dem 29. Oktober 2019 besuchten die Schüler der 4. Klasse Volksschule Haugsdorf und Alberndorf unsere Mittelschule. Sie nahmen am Unterricht in verschiedenen Schulstufen teil. Begeistert waren alle von den unterschiedlichen Angeboten: In den Werkräumen fertigten die Schüler unter Fachlehrer Fuchs eine kleine Maus aus Ton an. Aus verschiedenen Bereichen, wie sozialem Lernen, darstellendem Spiel und Musikerziehung wurden den Kindern unter Frau Fachlehrer Stadler rhythmische Übungen mit Gesang angeboten.

Darauf folgte von Fachlehrer Lembacher ein Stationenbetrieb zu Biologie, der einen Einblick in die menschliche Verdauung verschaffte. Zusätzlich wurde den Kindern der Zuckergehalt in unseren Getränken anhand von



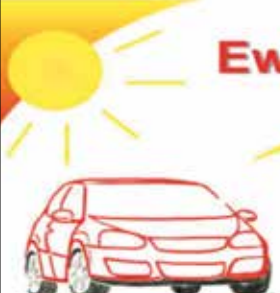
**Die Volksschüler erhielten in der Schulküche Kürbiscremesuppe mit Croutons und Kürbismuffins.**

Foto: Privat

einigen Beispielen bewusst gemacht und dessen Auswirkungen auf die Gesundheit erläutert.

Im Turnsaal wurde ihnen im Anschluss von unserem Turnlehrer Lausch-Knapp die Möglichkeit geboten, sich auf vielfältigste Art zu bewegen. Dann folgte unter Schulleiterin Monika Müller eine Führung durch den neugestalteten Schulhof. Im Bewegungseck durften sich die Schüler

austoben. Leider waren die Beerensträucher und die Gemüsebeete schon abgeerntet und man konnte sich erst in der Schulküche vom Ertrag des Schulgartens überzeugen. Abschließend durften sie mit Fachlehrer Biringer einen Kürbis bemalen. Das Lehrerteam freut sich sehr darüber, dass viele Eltern der Einladung zum Informationsabend gefolgt sind.



## Ewald RAUPOLD

**KFZ-Meisterbetrieb GmbH**  
**Grenzstraße 1**  
**2054 Unterretzbach**  
**E-Mail: [office@raupold.at](mailto:office@raupold.at)**  
**Tel: +43 2944 / 26239**

Das neue Jahr 2020 kommt und daher sind wieder neue PKW-Vignetten erforderlich. Diese Vignetten erhalten Sie bei **Ewald Raupold KFZ-Meisterbetrieb GmbH** direkt am Grenzübergang in Kleinhaugsdorf:

- Digitale Vignetten und Klebevignetten für Autobahnen in Österreich und Slowenien (PKW)
- Klebevignetten für Autobahnen in Tschechien (PKW)
- IG-Luft/Immissionsplaketten für Österreich (LKW)
- GO-Mautsystem für Österreich (LKW)



**Kleinhaugsdorf**

**Öffnungszeiten:**

**Montag bis Freitag von 05:00 - 20:00 Uhr**



**Seit 6.9.1969 sind Gertrude und Anton Mayer verheiratet.** Stets äußerst fleißig arbeitend haben sich die Beiden ein wunderschönes Zuhause aufgebaut. Herr Mayer hat das Handwerk des Ofensetzers und Fliesenlegers gelernt und bis zu seiner Pensionierung ausgeübt.

Gemeinsam mit seiner Gattin Gertrude und den Töchtern Birgit und Astrid hat er einen ansehnlichen Weinbau mit Flaschenweinverkauf viele Jahre betrieben. Die Eheleute arbeiten auch viel für die Öffentlichkeit, sei es in der Pfarre oder als „Marterlrenovierer“.

Besonders gratuliert sei ihnen zu ihrer freundlichen Art, mit der sie ihren Mitmenschen begegnen und in welcher Harmonie sie ihr Leben gemeinsam gestalten. Nochmals herzlichen Glückwunsch!

Foto: Sedlmayer

## Taekwondo-Verein feierte mit vielen Besuchern das 20-Jahr-Jubiläum

Obmann Christian Lehninger freute sich über die zahlreichen Besucher, die zum Vereinsgeburtstagsfest zum Heurigen Pletzer erschienen sind. Unglaubliche 20 Jahre besteht der Sportverein. Trainiert wird in der Mittelschule Haugsdorf. Selbstverständlich sind

neue Mitglieder auch nur zum Schnuppern gerne gesehen. Interessierte mögen sich unter 0676/33 68 588 melden.

Bürgermeister Sedlmayer dankte den Funktionären für ihre großartige Arbeit und wünschte dem Verein noch viele Mitglieder und einen langen Bestand!



Foto: Privat

### 75. Geburtstage

|                           |          |             |
|---------------------------|----------|-------------|
| SCHICHA Christa           | Februar  | Haugsdorf   |
| KAUTZKY Johann            | Februar  | Auggenthal  |
| MARKL Josef               | Juli     | Jetzelsdorf |
| SCHAMSCHULE Getraud Dkfm. | August   | Jetzelsdorf |
| SPIES Barbara             | Oktober  | Haugsdorf   |
| TALLAMAßL Dorothea        | Dezember | Auggenthal  |

### 80. Geburtstage

|                                  |          |             |
|----------------------------------|----------|-------------|
| SCHNEIDER Franziska              | Jänner   | Auggenthal  |
| ANDRES Anton                     | Februar  | Jetzelsdorf |
| SCHREMSEER Helga                 | Februar  | Jetzelsdorf |
| LUST Johann                      | April    | Haugsdorf   |
| TALLAMAßL Franz                  | Juni     | Auggenthal  |
| SCHINDLER Friedrich              | Juli     | Haugsdorf   |
| HENGL Hannelore                  | Juli     | Haugsdorf   |
| HENGL Leopold                    | August   | Haugsdorf   |
| KAPUSTA Elfriede                 | Oktober  | Auggenthal  |
| STUDENY Rosa Maria               | Oktober  | Jetzelsdorf |
| BRABEC Rudolf                    | November | Jetzelsdorf |
| SCHAMSCHULE Harald Ing.Dipl.Kfm. | Dezember | Jetzelsdorf |

### 70. Geburtstage

|                    |          |             |
|--------------------|----------|-------------|
| HOFSTETTER Maria   | Februar  | Jetzelsdorf |
| REINDL Johann      | Februar  | Auggenthal  |
| TOIFL Christine    | März     | Jetzelsdorf |
| MAYER Gertrude     | März     | Haugsdorf   |
| BAAR Theresia      | April    | Auggenthal  |
| GÜRTEHOFER Alfred  | Mai      | Haugsdorf   |
| FRASEL Johann      | Mai      | Jetzelsdorf |
| TIMMELMAYER Johann | Mai      | Haugsdorf   |
| SCHICHA Maria      | Mai      | Jetzelsdorf |
| SCHWARZ Anton      | November | Haugsdorf   |
| MARKL Inge         | Dezember | Jetzelsdorf |

# 7. Band über Haugsdorf

Zum Preis von 15 Euro ist der neue Band erhältlich

Am Deckblatt werden schon die drei großen Themenbereiche, die diesen Band beherrschen, erkennbar: Das Pfarrleben, die Musikschule Pulkautal und die Beziehungen einiger Haugsdorfer zur k. (u.) k. Kriegsmarine. Die Pfarre Haugsdorf feierte 2019 ihr 700-Jahr-Jubiläum, daher ist es mehr als logisch, ihre Historie und auch die heuer stattgefundenen Feiern aufzuarbeiten.

Musikerziehung ist ein ganz wichtiger Beitrag zur Förderung unserer Kinder, aber auch für die kulturelle Weiterentwicklung unserer Region.

Drei Männer mit Haugsdorf-Bezug dienten als Offiziere in der k. (u.) k. Kriegsmarine. Einige Gerüchte schwirrten durch den Ort, was ihre Leben bzw. ihre Karrieren betrifft. Dazu kommt, dass der Jüngste von ihnen –



**Bücher sind im Gemeindeamt Haugsdorf erhältlich.** Foto: Privat

Robert Teufl – vor mehr als 100 Jahren ein interessantes Buch über sein Leben als U-Boot-Kommandant geschrieben hat, das kaum mehr irgendwo aufzutreiben ist und jetzt hier abgedruckt wurde. Weitere Themen: Die Entwicklung der Sparkasse

Haugsdorf, der Blick auf den großen Brand von 1822 durch ein zeitgenössisches Dokument, die Bevölkerungsentwicklung unserer Großgemeinde in den letzten 160 Jahren, die Funktion des Bunkers in Jetzelsdorf, und dann gibt es noch das „andere Haugsdorf“ zu entdecken.

Für Besitzer von Computern ist wieder die CD mit allen 7 Bänden interessant, knapp 2400 Seiten zur Geschichte von Haugsdorf können da in einem durchsucht werden.

Band 7 der „Geschichte der Marktgemeinde Haugsdorf“ wird rechtzeitig vor Weihnachten erscheinen und sollte in keinem Haushalt der Marktgemeinde fehlen. Durch den Erscheinungstermin eignet er sich auch ganz besonders als Geschenk für Verwandte, Freunde und ehemalige Haugsdorfer.

## FF Auggenthal lädt zum Punsch

Die Freiwillige Feuerwehr Auggenthal lädt zum Punschstadel am 14. Dezember 2019 ab 15 Uhr ein. Wir freuen uns auf ein gemütliches Beisammensein in vorweihnachtlicher Atmosphäre. Bei Schönwetter wartet eine Auflockerung in Form eines kleinen Schauspiels durch die Feuerwehrkameraden! Für Speis und Trank wird gesorgt sein! Das Kommando der Freiwilligen Feuerwehr wünscht der Ortsbevölkerung und ihren Kameraden samt Familie ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest und alles Gute für das neue Jahr 2020!



## Feuerwehr Jetzelsdorf

Für die FF Jetzelsdorf geht wieder ein erfolgreiches Jahr zu Ende. Insgesamt 7 Mal wurden wir zu Einsätzen gerufen (1 Brandeinsatz, 6 technische Einsätze), wobei insgesamt 35 Einsatzstunden geleistet wurden.

### Fortbildung

Ein Ausbildungsschwerpunkt lag heuer bei der Durchführung der Ausbildungsprüfung Atemschutz in Bronze und bei den Wettkampfgruppen, die insgesamt bei diversen Bewerben 11 Pokale erkämpften.

Unser Feuerwehrfest war in diesem Jahr bei Kaiserwetter ein voller Erfolg. Wir bedanken uns herzlich für Ihre Unterstützung – sei es durch Ihre Mithilfe, den Besuch unserer Veranstaltungen oder durch Ihre großzügigen Spenden!

Wir wünschen Ihnen und Ihrer Familie ein gesegnetes Weihnachtsfest und viel Glück im Jahr 2020!

# Weinkirche Jetzelsdorf

## An mehreren Tagen lädt der Verein zum Dorfheurigen ein

Der Verein zur Erhaltung der Weinkirche lädt Anfang Jänner 2020 in bewährter Weise wieder zum Dorfheurigen in die Jetzelsdorfer Weinkirche: Von Freitag, 3. Jänner bis Montag, 6. Jänner 2020 sowie von Freitag, 10. Jänner bis Montag, 13. Jänner 2020.

Traditionelle Weinviertler Heurigen-Schmankerl und ausgewählte Weine warten auf die Gäste. „Zahlreiche Jetzelsdorfer sind als freiwillige Helfer in der Heurigenküche, in der Wein-Ausschank und im Service aktiv“, freut sich Obmann Hans Bauer, Initiator der Veranstaltung. Die Einnahmen der Veranstaltung kommen der Erhaltung der denkmalgeschützten Weinkirche zugute.

Die Weinkirche Jetzelsdorf ist seit Generationen ein Ort der Begegnung: Ihr Ursprung



**Dorfheuriger in der Weinkirche Jetzelsdorf:** 3. bis 6. Jänner 2020 und 10. bis 13. Jänner 2020.

Foto: Zahlbruckner

war eine Betsäule, an deren Stelle 1707 eine kleine Kapelle errichtet wurde. Unter Joseph II. wurde diese Kapelle 1786 zu einer Kirche erweitert. Fast 200 Jahre diente das Gebäude als Kirche von Jetzelsdorf. Nach dem Bau einer neuen Pfarrkirche wurde das alte Gebäude un-

ter Denkmalschutz gestellt und renoviert. Heute ist die Weinkirche Jetzelsdorf Dorf- und Veranstaltungszentrum und EUREGIO Weinerlebnispunkt: Eine Vinothek bietet ausgewählte Weine der Winzer aus der Marktgemeinde Haugsdorf. Infos gibt es unter [www.weinkirche.at](http://www.weinkirche.at)

# DÖLLER bau

## Erdarbeiten Pflasterungen Maurerarbeiten Straßenbau etc.

Ihr Spezialist  
für Alles  
rund ums  
Haus!

Gerne erstellen wir für Sie ein unverbindliches Angebot!

**ING. GERHARD DÖLLER & TEAM**

2051 Zellerndorf 337  
T +43 (0) 2945 / 272 52  
office@doeller-bau.at  
[www.doeller-bau.at](http://www.doeller-bau.at)

## „Dora“, die Mehrwegflasche

Zum wiederholten Mal verschenkte der Abfallverband Hollabrunn „Dora die Flasche“ an die Taferlklassler. Die Kinder können ihren ersten Beitrag zur Abfallvermeidung machen, indem sie ihren Saft in ei-

ner Mehrwegflasche in die Schule mitnehmen. Dora ist eine Glasflasche und ersetzt „Emil die Flasche“. Dora schützt nicht nur unsere Gesundheit, sondern hilft auch noch Einwegflaschen zu vermeiden.



**Den ersten Beitrag für eine bessere Umwelt können diese Taferlklassler mit ihrer Mehrwegflasche schon jetzt leisten.** Foto: Abfallverband



## DR. PATRICK SCHWEDA ÖFFENTLICHER NOTAR

Hauptplatz 1 • 2054 Haugsdorf  
Tel.: +43 (0)2944 22 03 • Fax: +43 (0)2944 22 03 - 5  
[kanzlei@notariat-schweda.at](mailto:kanzlei@notariat-schweda.at) • [www.notariat-schweda.at](http://www.notariat-schweda.at)

MO – DO 08:00 – 12:00 & 13:00 – 17:00  
FR 08:00 – 12:00 & 13:00 – 15:30

Amtstag in Mailberg: Termine laut Homepage



Aufgrund des schlechten Zustandes der kleinen Mauer zwischen dem alten und neuen Teil des Friedhofes in Jetzelsdorf war eine Renovierung der Mauer unumgänglich. Mit viel Liebe zum Detail und viel Arbeitseifer – auch bei schlechtem Wetter – haben unsere Gemeindearbeiter deshalb die Renovierung der Friedhofsmauer in Angriff genommen und konnten die Arbeiten mittlerweile auch fertigstellen.

Foto: Privat



Seit 17.10.1959 sind Alfred und Eleonore Baumgartner verheiratet und feierten die Diamantene Hochzeit. Die Kriegswirren glücklich überstanden, konnten sie sich in Jetzelsdorf eine beachtliche Existenz durch Fleiß und Ausdauer aufbauen. Die Maurerei und die Landwirtschaft waren neben Haushalt und ihrer Kinder Lebensinhalt der beiden. Die Krankheit und der frühe Tod ihres Sohnes Manfred waren schwer zu verkraften. Tochter Eleonore und ihr Gatte Heinz mit den zwei Enkelkindern und drei Urenkelin sind dem Jubelpaar aber Sonnenschein und bringen neues Leben bei ihren Besuchen. Wir wünschen dem Ehepaar Baumgartner noch viele gemeinsame Jahre!

Foto: Privat



Am Sonntag, den 10.11.2019 traf sich die Feuerwehr Auggenthal zur diesjährigen letzten Übung. Diesmal stand ein Fahrzeugbrand auf der Tagesordnung, den es galt zu bewerkstelligen. Ziel der Übung war der Einsatz von Löschschaum und die dazu benötigten Geräte und deren Handhabung zu festigen. Es galt auch zu erfahren, wie viel Wasser und Schaummittel für einen Fahrzeugbrand benötigt wird. Das Feedback der Mannschaft zu der Übung war sehr positiv und alle waren mit vollem Ehrgeiz und Elan mit dabei. Es ist wichtig, dass die Weiterbildung nicht stoppt, denn man lernt nie aus.

Foto: Privat

## 65. Geburtstage

|                  |           |             |
|------------------|-----------|-------------|
| ALTENBURGER Anna | Jänner    | Haugsdorf   |
| KARL Leopold     | März      | Haugsdorf   |
| TOIFL Robert     | April     | Auggenthal  |
| ELLINGER Konrad  | April     | Jetzelsdorf |
| STEINDL Hermine  | Juni      | Auggenthal  |
| WURM Magdalena   | August    | Haugsdorf   |
| PLETZER Herta    | August    | Haugsdorf   |
| PREISL Otmar     | September | Jetzelsdorf |
| MÜLLNER Johann   | November  | Jetzelsdorf |
| SCHWARZ Vera     | Dezember  | Haugsdorf   |

## 60. Geburtstage

|                         |           |             |
|-------------------------|-----------|-------------|
| WERL Alfred             | Jänner    | Haugsdorf   |
| KORAN Franziska         | Jänner    | Haugsdorf   |
| RAAB Walter             | März      | Auggenthal  |
| RAFFETSEDER Gerlinde    | März      | Auggenthal  |
| KARL Maria              | April     | Haugsdorf   |
| SALVESBERGER Elisabeth  | Mai       | Haugsdorf   |
| ÖLLER Doris             | Juni      | Auggenthal  |
| PREISL Karin            | Juni      | Jetzelsdorf |
| SCHWEITZER Wolfgang     | August    | Haugsdorf   |
| WEINWURM Anna Elisabeth | August    | Haugsdorf   |
| REITHER Johann          | September | Auggenthal  |
| PRÖSTLER Leopold        | Oktober   | Jetzelsdorf |
| KOLLER Renate           | November  | Jetzelsdorf |
| GELEGS Ernst Josef Mag. | Dezember  | Haugsdorf   |



## BESTATTUNG SCHWANKHART

IHR PARTNER IM TRAUERFALL

MIT STANDORTEN IN: HADRES, GROSSKADOLZ, MAILBERG, HAUGSDORF, JETZELSDORF

0676 / 595 03 55 UND 02943 / 311 79

WWW.BESTATTUNG-SCHWANKHART.AT

365 TAGE IM JAHR RUND UM DIE UHR FÜR SIE ERREICHBAR

Wohnstudio



TEUFELSBAUER KG

Tischlerei

A-2053 Jetzelsdorf 39  
Tel. +43/664/442 92 72

Fenstersanierungen, Türen,  
Wohnzimmer, Küchen,  
Eingangstore, u.v.m.

Besuchen Sie uns:

A-3701 Großweikersdorf, Horner Straße 26

Tel.: +43/2955/ 712 09

[h.teufelsbauer@wohnstudio-weinviertel.at](mailto:h.teufelsbauer@wohnstudio-weinviertel.at)  
[www.wohnstudio-weinviertel.at](http://www.wohnstudio-weinviertel.at)



„Über einen Flurbrand hat sich der Baum- und Strauchschnitt entzündet. Durch die heftige Rauchentwicklung konnte der Klärwart nur in das Betriebsgebäude der Kläranlage flüchten“. So lautete die Übungsannahme der Freiwilligen Feuerwehr Haugsdorf am 1.9.2019. Rasch hatten die 22 Freiwilligen den Einsatzort erreicht und mit der Menschenrettung begonnen. Das Übergreifen des Brandes auf die Kläranlage konnte verhindert werden. Schließlich wurde unser Klärwart, Herr Anton Böhm, gefunden und die Übung erfolgreich beendet. Als Dankeschön für seine „Rettung“ zeigte er gerne den Übungsteilnehmern seine Anlage und erklärte den Reinigungsvorgang. Alle zeigten sich von der Wirksamkeit und vom gut gewarteten Zustand der in die Jahre gekommenen Anlage beeindruckt.

Foto: Privat

Der ÖKB Haugsdorf-Auggenthal bedankt sich bei allen Mitgliedern sowie der Bevölkerung für die vielfältige Unterstützung im Jahr 2019. Die Stalingradmesse, organisiert vom Stadtverband Hollabrunn, findet am 16. Februar 2020 in Haugsdorf statt. Unser alljährlicher ÖKB-Ball ist am 22. Februar 2020. Wir bitten Sie auch weiterhin um Ihre Unterstützung bei unseren künftigen Veranstaltungen. Wir wünschen allen Mitgliedern sowie der Bevölkerung unserer Marktgemeinde FROHE WEIHNACHTEN und ein gutes NEUES JAHR 2020!

## Amtsleiterin Brigitta Lutzer in die Pension verabschiedet

Am 02. Dezember 2019 wurden im Anschluss an die Gemeinderatssitzung die langjährige Amtsleiterin Brigitta Lutzer sowie die Kinderbetreuerin Ingrid Schwarz in den wohlverdienten Ruhestand verabschiedet. Brigitta

Lutzer trat 1978 in den Gemeindedienst ein und war seit 2003 als Amtsleiterin tätig. Ingrid Schwarz war seit 2009 im Kindergarten als Kinderbetreuerin beschäftigt. Für den neuen Lebensabschnitt wünschen wir alles Gute!



Brigitta Lutzer und Ingrid Schwarz wurden in den Ruhestand verabschiedet.

Foto: Franz Enzmann

## Jahreshauptversammlung der Landjugend Haugsdorf

Traditionell hielt die Landjugend des Teilbezirkes Haugsdorf im Oktober ihre Jahreshauptversammlung ab. Obmann Florian Hofmann und Leiterin Marlis Pall freuten sich über die vielen Teilnehmer, die zur Versammlung kamen und konnten im Heurigenlokal

Rain auch einige Ehrengäste begrüßen.

Nach Berichten der Schriftführerin, des Kassiers und der Kassaprüfer gab es Neuwahlen. Zum Obmann wurde Roman Bayer aus Peigarten neu gewählt, als Leiterin wiedergewählt wurde Marlis Pall aus Hadres.



Neben vielen Mitgliedern der Landjugend nahmen auch einige Ehrengäste an der Jahreshauptversammlung teil.

Foto: Privat



Eindrucksvoll hat die Landjugend Haugsdorf ihre Kreativität und Leistungsfähigkeit unter Beweis gestellt. Das Freiheits- oder Friedenskreuz auf dem Hutberg wurde restauriert und mit einem neuen Aufgang, Geschicklichkeitspfad, neuer Sitzbank, ... ausgestattet. Unter dem Arbeitstitel „Der Sinnesweg zum Friedenskreuz“ wurde 42 Stunden lang ordentlich gewerkt. Zur Präsentation des gelungenen Werkes wurde die Ortsbevölkerung geladen, die gerne kam und das Ergebnis bestaunte. Die Segnung nahm Pfarrvikar Christoph Pfann vor und Bürgermeister Andreas Sedlmayer bedankte sich bei allen Jugendlichen und bei Grundeigentümer Herbert Reiss, der die „Umbaumaßnahmen“ auf seinem Grundstück zuließ. Bei einem Glas Wein wurde die wunderbare Fernsicht genossen. Nochmals herzlichen Dank!

Foto: Privat



**Die Eiserne Hochzeit von Augustine und Franz Jaschky war wirklich ein außerordentlicher** Anlass zu Feierlichkeiten in der Siedlung 6 in Haugsdorf. Die Pfarre (Pfarrvikar Mag. Christoph Pfann), die Bezirkshauptmannschaft Hollabrunn (Mag. Stefanie König) und die Gemeinde (Bgm. Andreas Sedlmayer und GV Erhardt Weinwurm) fanden sich neben Sohn Arnold und seiner Frau zum Gratulieren ein. Die beiden Jubilare erfreuten sich guter Gesundheit und geben bestes Beispiel für eine gelungene Ehe. Ungesüßt, so erklärte Frau Jaschky, ist sie noch nie zu Bett gegangen. Vielleicht ein Erfolgsrezept zum Nachahmen? Das Paar ist seit 14.11.1954 glücklich verheiratet und freut sich über insgesamt 5 Enkelkinder. Alleine das Hören bereitet Herrn Jaschky, Gründungsmitglied beim AFC Haugsdorf und Altgemeinderat, bei größeren Menschenansammlungen Schwierigkeiten. Seinen Humor hat sich das Paar aber gewiss erhalten. Wir gratulieren sehr herzlich und wünschen noch viele gemeinsame Jahre!

Foto: Privat

## Gesundheitstag in der Volksschule Auggenthal

Die Arbeitsgruppe Gesunde Gemeinde Haugsdorf hat am Sonntag, 13. Oktober 2019, einen Gesundheitstag in der Volksschule Auggenthal abgehalten.

Drei Vorträge (Dir. Winkler, OA Dr. Gabler und Sebastian Zahlbruckner/Sophie Lindorfer), mehrere Vorführungen im Turnsaal sowie Angebote

und Informationen an zahlreichen Ständen, Seh- und Hörtest, Blutzucker-, Blutdruckmessungen, Reanimation und Defibrillator, Beratung zum Thema Kinesiologie etc. wurden dabei angeboten.

Das Informationsmaterial wie auch die Kostproben von Aufstrichen wurden gerne angenommen.



**Großes Interesse herrschte beim** Gesundheitstag und das Angebot wurde sehr gut angenommen.

Foto: Privat

## ERDARBEITEN GRAF MARTIN



*Erdarbeiten  
Graf Martin  
wünscht Ihnen  
und Ihrer Familie  
Frohe Weihnachten  
und einen guten Rutsch  
ins neue Jahr 2020.*

.....  
2051 Dietmannsdorf 72  
0664/2618626  
erdarbeiten-graf@gmx.at



**Theresia Widhalm feierte am 12. 9. 2019 ihren 90. Geburtstag.** Die aus Alberndorf stammende Jubilarin wuchs in armen Verhältnissen auf. Schwere Schicksalsschläge wie den Tod ihres Gatten und Sohnes Gerhard hat sie verkraftet und lässt sich die Lebensfreude nicht nehmen. Sie hat als Näherin gearbeitet und zwei Kinder aufgezogen. Ihre Tochter Helga ist mehrmals wöchentlich bei ihr. Frau Widhalm wird von der Caritas betreut. Der Kater ist ihr Leben. Mit ihren Gästen, Gemeindevorstand Erhardt Weinwurm, Vbgm. Martina Böck und Pater Placidus Leeb, hat sie sich bestens unterhalten. Wir wünschen ihr viele schöne Jahre in Gesundheit und Freude!

Foto: Privat

# Johann Bauer feierte 70er

## Geburtstag feierte der frühere Bürgermeister mit einem Fest

Seinen 70. Geburtstag beging am 18. September 2019 der pensionierte Weinbauer aus Jetzelsdorf bzw. Altbürgermeister der Marktgemeinde Haugsdorf Johann Bauer.

Bauer ist verheiratet mit Gattin Christine und Vater von vier Kindern bzw. bereits mehrfacher Großvater. Neben seiner Landwirtschaft, insbesondere dem Weinbau, welcher heute von Sohn Christoph und dessen Familie weitergeführt wird, engagiert sich Bauer auch im öffentlichen Leben seiner Gemeinde. So gelang es ihm im Rahmen des Weinbauvereines, die ehemalige Pfarrkirche von Jetzelsdorf zur bereits sehr beliebten „Weinkirche“, einem Veranstaltungszentrum, zu adaptieren und vieles mehr. Der Jubilar war von 1990 bis 2015 im Gemeinderat, viele Jahre Gemeindeparteiobmann



**Johann Bauer spendete eine Summe von 1.330,- an ein Schulprojekt in Kenia.**

Foto: Privat

und von 2005 bis 2015 Bürgermeister von Haugsdorf.

Am 3. 10. 2019 lud er Freunde und Weggefährten ins Gasthaus Denisa nach Haugsdorf zur Geburtstagsfeier ein. Es gratulierten die Gemeindefraktionen, insbesondere Altbürgermeister Johann Zechling, Bürgermeister Andreas Sedlmayer und Vizebürgermeisterin Martina Böck

sowie Landtagsabgeordneter Bgm. Richard Hogl.

Anstatt Geschenke bat der Jubilar für ein Schulprojekt im Armenviertel von Bombolulu in Kenia zu spenden, das von Christine Sailer-Weber betreut wird. Es kam der namhafte Betrag von € 1.330,- zusammen, wofür sich Letztere persönlich bedankte und ihre Arbeit kurz vorstellte.

## stuitsiwos: Bernhard Aichner präsentierte Buch

Der Verein Stuitsiwos lud zur Lesung mit Bestsellerautor Bernhard Aichner. Dieser stellte – in einer etwas anderen Vorlesung – in der Aula der Volksschule Haugsdorf-Auggenthal seinen neuesten Thriller „Der Fund“ vor. Aichner nämlich bot nicht nur li-

terarisch Wertvolles, sondern einen zweiten Star, Florian Eisner, mit auf die Bühne: Der wiederum wandelte die Worte Aichners mit seiner E-Gitarre in musikalische Spannung um. Den Zuhörern, die die Aula ausfüllten, gefiel's, sie dankten mit tosendem Applaus!



**Bernhard Aichner las aus seinem neuen Thriller „Der Fund“ in Auggenthal vor.**

Foto: Privat



**Zum Abschluss der Kirchen-Renovierungsarbeiten in Jetzelsdorf fand** aufgrund enormen Zuspruchs wieder ein Gulaschessen statt. Um diese zu finanzieren, wurde schon im Frühjahr ein erstes Gulaschessen vom Pfarrgemeinderat in der Weinkirche abgehalten. Zusätzlich fanden sich in den weiteren Wochen noch viele private Spender für das Vorhaben. Der Zahn der Zeit nagte bereits sichtlich am Gotteshaus, daher begann man ab September mit der Betonsanierung. Die Sichtbetonflächen wurden sandgestrahlt und der Betonstahl der modernen Kirche vom Rost befreit. Anschließend wurde sie mit neuem Beton bedeckt und mit einer Schutzschicht versiegelt. Auch die Dachrinne wurde erneuert. Der moderne Kirchenbau erhielt ein umfassendes „Facelifting“ und erstrahlt nun wieder im neuen Glanz.

Foto: Privat



Das heurige „Kunst & Wein“-Fest, das Ende August in der Haugsdorfer Kellertrift über die Bühne ging, war das erfolgreichste Fest in der 30-jährigen Geschichte dieser Veranstaltung. Der Ort in den Kellern sowie die Vielfältigkeit des Programms rund um den Wein und die Kunst machen die Besonderheit des Festes aus - und das wird von unseren Gästen sehr geschätzt, die vor allem für den Samstag oft von sehr weit anreisen. Der heurige Schwerpunkt der Ausstellungen zum Thema „30 Jahre Grenzöffnung“ mit österreichischen, tschechischen und deutschen Künstlern war würdiges Highlight für die Grenzregion. Als Publikumsmagneten entpuppten sich die Lesungen von Kammerchauspieler Johannes Krusch, Schauspieler Ursula Strauss sowie ORF-Korrespondent Ernst Gelegs. Die junge Band „Der Nino aus Wien“ und die Lokalmatadore „Chief Jackson“ sorgten beim Open Air-Konzert für unglaublichen Besucheransturm und für ebenso gute Stimmung. Eine der Ausstellungen haben wir heuer sogar in die Verlängerung geschickt und bis Dezember beim Heurigen Pletzer gezeigt. Vielen Dank an alle Lesungsorganisatoren, Ausstellungskuratoren, Theaterdirektoren, Gastgeber, Her- und Wegräumer - an ALLE helfenden Hände, die Begeisterung und Zeit schenken, damit dieses Fest alle Jahre wieder stattfinden kann! Und bitte für 2020 vormerken: 22. und 23. August, same time, same station.

Foto: Privat

## Bildungs-Programmheft liegt in allen Gemeindeämtern auf

Die LEADER Region hat den bisher größten und wichtigsten Meilenstein in ihrem Bildungsprojekt geschafft. Das Bildungsprogramm ist fertig und bereits am Gemeindeamt eingetroffen. Es gibt bereits unglaublich viele Bildungsveranstaltungen in der Region, oft nur wissen schon die Menschen aus dem Nachbarort nicht mehr darüber Bescheid.

Die Bildungsregion hat sich deshalb zum Ziel gesetzt, das umfangreiche und vielfältige Angebot für die Öffentlichkeit übersichtlich aufzubereiten. Das Ergebnis kann sich sehen lassen: Insgesamt 200 Termine und Vorträge aus Wissenschaft und Technik bis zu Kreativworkshops und Bewegungsangeboten: Für jeden ist was dabei!



Mehr Informationen zum Projekt und alle Veranstaltungen auch online unter [www.wissbegierig.at](http://www.wissbegierig.at).

Foto: Privat

## Gemeindebücherei von Haugsdorf: Alles neu ab 2020

Nachdem wir monatelang jedes einzelne Buch und jede einzelne DVD gescannt haben, ist es endlich soweit – mehr als 4000 Bücher und 350 DVDs sind digitalisiert!

### Was sich ändert

Unter [www.biblioweb.at/haugsdorf](http://www.biblioweb.at/haugsdorf) können ab Jänner unsere Leser gezielt nach Büchern/DVDs unserer Bücherei suchen, ihre aktuellen Entlehnungen aufrufen und Reservierungen von gewünschten Medien durchführen! Ein spezielles Angebot gibt es für Familien: Eine Familienkarte (Jänner bis Dezember) für bis zu 2 Erwachsene und 4 Kinder zum Preis von € 28,00 berechtigt alle eingetragenen Personen zum unbegrenzten Entleihen von Büchern/DVDs! Was gleich bleibt: Die gemütliche Atmosphäre in der Bücherei, die freundlichen

Mitarbeiterinnen und unser umfangreiches Angebot!

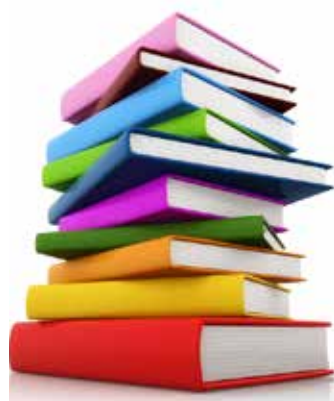
Wir wünschen allen ein frohes Weihnachtsfest, das Allerbeste für das neue Jahr und viel Zeit zum Lesen. Wir freuen uns auf Euer Kommen!

Mittwoch, 09:00 – 10:00 Uhr

Freitag, 17:00 – 18:30 Uhr

Gemeindeamt, 1. Stock (Aufzug vorhanden)

Laaer Straße 12, 2054 Haugsdorf



## AFC-Haugsdorf



Der AFC-Haugsdorf bedankt sich bei allen die den Verein im vergangenem Jahr unterstützt haben und wünscht

**FROHE WEIHNACHTEN**

einen

**GUTEN RUTSCH**

viel Erfolg und  
Gesundheit für das

**Jahr 2020**

der Vorstand



## Fliesen Böhm

Christian Böhm

0699/119 722 39

Am Anger 25, 2054 Haugsdorf  
[boehmfliesen@gmail.com](mailto:boehmfliesen@gmail.com)

- ◆ VERSCHÖNERN
- ◆ VERFLIESEN
- ◆ VERTRAUEN
- ◆ FLIESEN BÖHM

Fliesen-, Platten- und Natursteinverlegung  
Reparaturarbeiten

## Infos für Eltern zu Zahngesundheit

Seit dem Jahr 2008 besuchen ZahngesundheitserzieherInnen vom Projekt Apollonia 2020 stark frequentierte Mutter-Eltern-Beratungsstellen in ganz Niederösterreich. Sie informieren die Eltern über die optimale Zahnpflege bei Säuglingen und Kleinkindern. Die Zahnpflege soll ja bereits mit dem 1. Milchzahn beginnen und ist für die Gesundheit der Zähne sehr wichtig. Bis zum Volksschulalter ist das Nachputzen der Zähne durch die Eltern notwendig! Die Zahngesundheitserzieherin kommt am Dienstag, 07. Jänner 2020 in die Mutter-Eltern-Beratungsstelle Haugsdorf!



Ein frohes und gesegnetes  
**WEIHNACHTSFEST**

sowie ein gutes, friedvolles  
**NEUES JAHR 2020**

### Liebe Zülöw-Freunde!

Für den Verein „Zülöw in Haugsdorf“ geht wieder ein sehr erfolgreiches Jahr zu Ende. Heuer kam der Zülöwwein mit dem Etikettenmotiv „Pfarrkirche Haugsdorf“ vom Weinbau Pletzer. Auch durften wir sowohl bei der 700-Jahrfeier der Pfarrkirche als auch bei der langen Nacht der Kirchen mit einer Ausstellung im Pfarrhof dabei sein. Der Höhepunkt des heurigen Jahres war aber die Einweihung des Mosaiks bei der Zülöw-Büste, gefertigt von den Schülerinnen und Schülern der NMS Haugsdorf unter Fachlehrer Richard Fuchs. Das Jahr 2020 wird wieder ein Jubiläumsjahr, feiern wir doch 60 Jahre Ehrenbürgerschaft unseres Franz von Zülöw.

Wir bedanken uns bei allen Mitgliedern und Gönnern und freuen uns auf reges Interesse bei künftigen Aktivitäten im Namen des Vorstandes

**Gabriele Grötz Obfrau**

# Keller-Wohlfühlplätze

## An sechs Standorten im Pulkautal fanden Eröffnungsfeste statt

Vor rund drei Jahren wurde die Idee geboren, dass man den Kellergassen im Pulkautal wieder mehr Leben einhauchen und gleichzeitig den Radfahrern und Wanderern eine Möglichkeit zur Rast bieten möchte. Im vergangenen Jahr gab es viel für die Besitzer der Keller-Wohlfühlplätze zu tun. Galt es doch die Presshäuser zu renovieren und dabei die Vorgaben der Förderstelle einzuhalten. Doch am Sonntag, 6. Oktober war es endlich soweit und sechs der sieben Keller konnten feierlich eröffnet werden.

Eine Delegation von Ehren Gästen war mit dem Obmann der Initiative Pulkautal Georg Jungmayer von einem Keller-Wohlfühlplatz zum nächsten durch das ganze Pulkautal unterwegs. Dort besichtigte man die renovierten Presshäuser und lauschte den Worten der ansässigen Bürgermeister zur feierlichen Eröffnung. „Wir freuen uns über die gelungene Umsetzung des Projektes zur Belebung und touristischen Nutzung der Kellergassen im Pulkautal“, stellte Obmann Georg Jungmayer fest. Die zahlreichen Besucher aller Keller teilten diese Meinung und sind überzeugt davon, dass man damit einen neuen Weg für die



**Auch in der Kellergasse Jetzelsdorf bei Familie Teufelsbauer wurde ein Keller-Wohlfühlplatz errichtet.**

Foto: Initiative Pulkautal

Erhaltung der Kellergassen gefunden hat.

In den letzten Jahren schien sich ein Aussterben der Kellergassen anzubahnen. Durch das von Leader Weinviertel-Manhartsberg und AGRAR Plus unterstützte Projekt „Keller-Wohlfühlplätze im Pulkautal“ wird das Traditionsbewusstsein in der Region wieder gestärkt.

Mit den Verfilmungen von Alfred Komareks Polt-Krimis hat sich auch ein touristisches Interesse entwickelt und zahlreiche Gäste besuchen die Drehorte oder erkunden auf den Spuren von Simon Polt das Pulkautal. Immer mehr Wanderer und Radfahrer werden auf unser einzigartiges Kulturgut, umgeben von einer besonderen Landschaft, auf-

merksam. Von nun an wird in jeder Gemeinde von April bis Oktober täglich von 8 – 20 Uhr ein Keller-Wohlfühlplatz für Touristen und Einheimische geöffnet sein. Man kann Rast halten, sich erfrischen und das Innenleben eines Kellers erforschen.

### Folgende Plätze wurden eröffnet:

Mailberg: Rosenpoint Fam. Gruber  
Großkadolz: gegenüber Vintothek Gemeinde Seefeld-Kadolz  
Alberndorf: Fam. Rain  
Haugsdorf: Große Kellertrift, Fam. Kitla  
Jetzelsdorf: Fam. Teufelsbauer  
Peigarten: Peregrinplatzl  
Fam. Raymund



**Auch in der Großen Kellertrift bei Familie Kitla wurde ein Keller-Wohlfühlplatz errichtet.**

Foto: Peter Mödl



Im Seefelderhof, in Seefeld-Kadolz, feierte der Behindertenverband Haugsdorf und Umgebung das alljährliche Adventfest. Obmann Josef Liedermann konnte zahlreiche Mitglieder, die von Fest zu Fest immer mehr werden, sowie den Haugsdorfer Bürgermeister Andreas Sedlmayer und den Vizebürgermeister aus Seefeld-Kadolz Elmar Helletzgruber begrüßen. Im Namen der Ortsgruppe bedankte sich der Obmann bei den Gemeinden und Banken für die großzügige Unterstützung. Ein Dankeschön auch an die Funktionäre für die Mitarbeit und Obmann-Stellvertreter Alfred Schwinner für die Organisation von Werbematerial der Firma Hansaton. Die Ortsgruppe wird ständig größer und hat 124 Mitglieder. Bgm. Andreas Sedlmayer lobte die Organisation des KOBV und die Ortsgruppe mit den Funktionären. Ein Bericht von Bez.-Obfrau Helga Grabner über Neuigkeiten im KOBV, Urlaub in Porec (Istrien) und Ferien in Freiland wurde vom Obmann vorgelesen. Nach gutem Essen und Kaffee mit Kuchen, der von den Mitgliedern gespendet wurde, verabschiedete man sich mit den besten Wünschen für ein frohes Fest und alles Gute für 2020.

Foto: Privat

## Aktivitäten vom Jetzelsdorfer Dorferneuerungsverein

Ein kurzer Überblick über die Aktivitäten des Jahres 2019:

- Kinderfasching mit Verabschiedung „Flip und Flop“ in der Weinkirche Jetzelsdorf
- Jahreshauptversammlung
- Flurreinigung
- Errichtung eines Wasser- und Stromanschlusses am Spielplatz Jetzelsdorf
- Sommerheurigen in der Kellertreff Jetzelsdorf
- Spielenachmittag der Generationen in der Weinkirche
- Wandertag am Nationalfeiertag mit Abschlussheurigen in der Weinkirche
- Besuch des Nikolos hinter der Weinkirche Jetzelsdorf

### Vorankündigungen für 2020:

- Baumschneiden am 25.1. 2020
- 14.2.2020: Jahreshauptversammlung in der Weinkirche
- 22.2.2020: Faschingsumzug mit Ausklang in der Weinkirche

- Wandertag am Nationalfeiertag 2020 in Jetzelsdorf
  - 5. Dezember 2020 besucht der Nikolo unsere Kinder am Platz hinter der Weinkirche
- „Werte Ortsbevölkerung, durch intensive Zusammenarbeit wird es uns weiterhin gelingen, die Projekte gemeinsam zu verwirklichen.

Abschließend ein herzliches Dankeschön allen freiwilligen Helfern, Mitgliedern und Gönnern des Dorferneuerungsvereins Jetzelsdorf. Gesegnete Weihnachten und einen guten Rutsch ins Jahr 2020!“



## Busfahrt in die Oper nach Brünn zu drei Terminen

Das BhW Bildungswerk Haugsdorf und der Kirchenchor Haugsdorf-Jetzelsdorf veranstalten wie jedes Jahr Busfahrten in die Oper in Brünn.

Folgende Vorstellungen sind geplant:

- Sonntag, 26. Jänner 2020, 17.00 Uhr, „Der Rosenkavalier“ von Richard Strauss
- Mittwoch, 25. März 2020, 17.00 Uhr, „Madame Butter-

fly“ von Giacomo Puccini

- Mittwoch, 13. Mai 2020, 19.00 Uhr, „Hoffmanns Erzählungen“ von Jacques Offenbach

Abfahrt von der Neuen Mittelschule Haugsdorf (weitere Einstiegsmöglichkeiten entlang der Fahrstrecke Richtung Laa/Thaya), Kosten ca. € 50,- Info und Anmeldung bei Daniela Pletzer, Tel. 0664/73878429.



Das Bildungswerk Haugsdorf organisiert auch 2020 wieder tolle Opernfahrten nach Brünn.

Foto: Privat



### Bares Geld für Ihre Energieeinsparungen

Durch das im Jänner 2015 in Kraft getretene Energieeffizienzgesetz haben Sie die Möglichkeit sich einen Anteil der Investitionskosten für Ihre Energieeinsparung im Neubau oder in der Sanierung in Form einer Gutschrift durch Maßnahmenverkauf gemäß EEFfG zurück zu holen. Der Energieförderservice der Firma Auftragsnetz e.U. unterstützt Sie gerne dabei, dass auch Sie hiervon profitieren können.

Für folgende Maßnahmen ist eine Gutschrift möglich:

#### NEUBAU

|                                     |                    |
|-------------------------------------|--------------------|
| Wärmepumpe                          | Solaranlage        |
| Photovoltaik                        | Fernwärmeanschluss |
| Heizbrennwertgerät in Wohneinheiten |                    |

#### SANIERUNG

|                        |                    |
|------------------------|--------------------|
| Thermentausch          | Solaranlage        |
| Kessel/ tausch         | Photovoltaikanlage |
| Gaskessel/ tausch      | Wärmepumpe         |
| Biomassekessel/ tausch | Fernwärmeanschluss |

Um einen möglichen Anspruch auf diese Gutschrift zu erhalten wird als Nachweis der durchgeführten Maßnahme eine Kopie der Rechnung benötigt.

Maßnahmen die bereits vom Bund gefördert wurden können diese Gutschrift nicht in Anspruch nehmen. Landesförderungen die nicht direkt die Maßnahme betreffen wie zB. Wohnbauförderung, Heimwerkerbonus etc. sind generell trotzdem möglich.

Gutschriften können jeweils im laufenden Kalenderjahr von 01. Jänner bis 31. Dezember eingereicht werden. Bis 31.01.2020 noch rückwirkend für Maßnahmen aus dem Jahr 2019 möglich. Gutschriften laufend bis 2020 im jeweiligem Kalenderjahr möglich!

Bei weiteren Fragen wenden Sie sich bitte an einen Mitarbeiter vom Energieförderservice unter 07744/2040204 oder besuchen Sie folgende Homepage:

[www.energie-foerder-service.at](http://www.energie-foerder-service.at)

Die Firma Auftragsnetz e.U./ Energieförderservice ist ein Privat geführtes Unternehmen, das laut EEFfG den Service bietet, förderbare Maßnahmen einzureichen. Auftragsnetz e.U./ Energieförderservice – UID: ATU63330103- FN 346554p- Gerichtsstand Mattighofen- Raiffeisenbank Franking- BIC: RZOOAT2L370- IBAN: AT41 34370 0000 141 0000

## Termine zum Blutspenden 2020

Bereits jetzt stehen Termine für Blutspendeaktionen im Pulkautal fest.

**Mittwoch, 5. Februar,** 16:00–21:00 Uhr, NMS Hadres

**Mittwoch, 8. April,** 16:30–21:00 Uhr, RK-Haus Haugsdorf

**Sonntag, 7. Juni,** 8:30–12:00 Uhr, 13:00–15:00 Uhr, Dorfzentrum Großkadolz

**Dienstag, 23. Juni,** 17:00–20:00 Uhr, Dorfhaus Pfaffendorf

**Sonntag, 6. September,** 9:00–12:00 Uhr, 13:00–15:00 Uhr, NMS Hadres

**Mittwoch, 25. November,** 15:30–20:30 Uhr, Volksschule Mailberg

**Sonntag, 6. Dezember,** 8:30–12:30 Uhr, RK-Haus Haugsdorf

# Rotes Kreuz in Haugsdorf

## Rückblick und Vorschau - 3 Autos fuhren über 98.000 km

Unsere ehrenamtlichen Sanitäter leisteten im letzten Jahr zirka 14.000 Bereitschaftsstunden und betreuten rund 1600 PatientInnen.

490 Blutkonserven konnten wir bei 6 Aktionen der Blutbank übergeben. Danke allen Blutspendern! Dank der Mithilfe der Bevölkerung waren die beiden Altkleidersammlungen ein voller Erfolg! Im Pulkautal wurden rund 30.000 kg Alttextilien gesammelt. Im nächsten Jahr sind folgende Termine geplant: Samstag, 25. April und Samstag, 24. Oktober. Ein besonderer Dank gilt allen, die uns im letzten Jahr finanziell unterstützt haben: Unseren Mitgliedern und insbesondere jenen, die uns Spendenbeträge übergeben haben, die bei diversen Anlässen wie Feierlichkeiten, Veranstaltungen oder Begräbnissen gesammelt wurden. Danke!

Unser First Responder System (professionelle Ersthelfer) hat sich weiterhin gut bewährt.

37 Mitarbeiter unserer Dienststelle überbrücken die Eintreffzeit des Rettungsautos bei Notfällen in ihren Heimatgemeinden. 62 Ersthelfer wurden im vergangenen Jahr in unserer Ortsstelle ausgebildet.

### Erste-Hilfe-Kurse

Am Dienstag, 14. Jänner 2020, um 19.00 Uhr, starten wir einen 16-stündigen Erste-Hilfe Grundkurs im Lehrsaal der Ortsstelle. Dieser findet an 5 Dienstag-Abenden statt. Für Führerscheinwerber bieten wir an folgenden Samstagen von 8:00–14:00 Uhr Erste-Hilfe-Kurse in der Ortsstelle an: 7. März 2020, 6. Juni 2020, 5. September 2020 und 5. Dezember 2020. Bei Interesse melden Sie sich bitte unter [www.erstehilfe.at](http://www.erstehilfe.at) oder direkt bei Kursleiterin Christina Schild unter 0664/73122401 (nachmittags) an.

fe.at oder direkt bei Kursleiterin Christina Schild unter 0664/73122401 (nachmittags) an.

Zu unserem Rot-Kreuz-Ball, der am Samstag, dem 25. Jänner 2020 in der Hadreser Grenzlandhalle stattfinden wird, möchten wir Sie recht herzlich einladen!

Wenn auch Sie Interesse haben, uns im Rettungsdienst oder im sozialen Bereich zu unterstützen, informiert Sie unser Freiwilligenkoordinator Karl Weghaupt (0664/4516780) gerne über die für Sie passende Aufgabe.

Die Helfer des Roten Kreuzes Haugsdorf wünschen Ihnen ein gesegnetes Weihnachtsfest sowie Gesundheit und Zufriedenheit im neuen Jahr! Gleichzeitig möchten wir Sie bitten, uns auch im Jahr 2020 bei unserer Arbeit zu unterstützen. Danke!

### EINLADUNG ZUM BESINNlichen ADVENTNACHMITTAG

**So., 22.12.2019, 16.00 Uhr, PFARRKIRCHE JETZELSDORF**



#### ES SINGEN UND SPIELEN IN DER BEHEIZTEN PFARRKIRCHE:

- SCHÜLERINNEN UND SCHÜLER DER VOLKSSCHULE HAUGSDORF
- SCHÜLERINNEN UND SCHÜLER DER MUSIKSCHULE PULKAUTAL
- PAUSE**
- KONZERT DER GRUPPE TRIAD (HEUGL HANNA, JONATHAN LECHNER, BENEDIKT FEHRINGER) UMRÄHMUNG MIT EINER LESUNG VON HEINZ MAYER

IN DER PAUSE SPIELT AM KIRCHENPLATZ DER MUSIKVEREIN JETZELSDORF ADVENT- UND WEIHNACHTSLIEDER FÜR SPEISEN UND GETRÄNKE SORGT DER ELTERNVEREIN DER VS HAUGSDORF UND „STUITSIWOS“

DER REINERLÖS DER VERANSTALTUNG WIRD FÜR DIE RENOVIERUNG DER PFARRKIRCHE JETZELSDORF GESPENDET

WIR FREUEN UNS ÜBER IHREN BESUCH!

**stuitsiwos**  
Kultur in Haugsdorf  
[www.facebook.com/stuitsiwos](http://www.facebook.com/stuitsiwos)

*Frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr  
wünscht Ihnen  
das BhW-Bildungswerk Haugsdorf*



Außerdem freuen wir uns Ihnen mitteilen zu können, dass es heuer wieder in Haugsdorf und in Augenthal **Adventfenster** gibt. Wie bei einem Adventkalender wird jeden Tag ein Fenster geöffnet (in diesem Falle beleuchtet).

Folgende Personen haben sich bereiterklärt je nach Datum ein Fenster festlich zu schmücken:

1. NMS, 2. Manuela REINGRUBER, 3. SPARKASSE,
4. KAPELLE AUGGENTHAL, 5. GASTHAUS SLON,
6. KINDERGARTEN, 7. Mathias KRAUTWURM,
8. WEINBAU & HEURIGER PLETZER, 9. Karoline KRAMMER, 10. ORDINATION DR. ÖLLER,
11. VOLKSHILFE, 12. BUCHHANDLUNG ALEXOWSKY,
13. CAFE GASTHAUS DENISA, 14. FF AUGGENTHAL,
15. Andrea UHL, 16. Jenny HÖRMANN, 17. Ruth HENGL,
18. Gabriele GRÖTZ, 19. Sandra SCHICHA, 20. KFZ-ERSATZTEILE Wolfgang LEHNINGER, 21. Michaela TROJAN, 22. Conny MARTINEK, 23. Martina OSTERBAUER, 24. PFARRHOF

*Wir wünschen Ihnen viel Freude beim Entdecken!*

**BhW** Bildung hat Wert.

**Shuttlebus**  
0699/12237082

**G'SCHNAS**

**21.02.2020**  
Freitag 21:00 Uhr  
Eintritt frei

**Life-Musik**  
Happy Hannea

**Alberndorfer Stadl**

**AFC HAUGSDORF**

## Feuerpolizeiliche Beschau Haugsdorf

Die feuerpolizeiliche Beschau wird demnächst in der Gemeinde Haugsdorf vom zuständigen Rauchfangkehrermeister Leopold Hengl bzw. dessen Mitarbeiter Rauchfangkehrermeister Markus Schietl im 10-Jahres-Rhythmus durchgeführt.

Diese Beschau dient primär der Brandverhütung und damit Ihrer Sicherheit. Ziel der Beschau ist die Feststellung brandgefährlicher Zustände. Sie umfasst die Maßnahmen des vorbeugenden Brandschutzes, die der Entstehung und Ausbreitung von Bränden entgegenwirkt. Es erfolgt eine persönliche, schriftliche Einladung an jeden Haushalt. Wir ersuchen Sie bei der Durchführung um Ihre Mithilfe. Diese Beschau ist eine von der NÖ Landesregierung gesetzlich vorgeschriebene Überprüfung.



**Freiwillige Feuerwehr  
2054 Haugsdorf**

Feuerwehrnummer: 07 22 10 04

Haugsdorf, am 06.11.2019

### Sehr geehrte Bevölkerung!

Wir möchten uns hiermit bei all denjenigen bedanken, die uns das ganze Jahr hindurch unterstützen und wünschen Ihnen

**EINE BESINNliche ADVENTZEIT, FROHE  
WEIHNACHTEN**

und einen

**GUTEN RUTSCH INS NEUE JAHR 2020!**

### Vorankündigung:

## Feuerwehrball 2020

am 01.Feb. 2020 20:00 Uhr

im Schüttkasten mit Musik: *Omega mit Marion Zachauer*



Wir würden uns über Ihren Besuch sehr freuen!

Das Kommando  
der Freiwilligen Feuerwehr Haugsdorf

## VERANSTALTUNGS KALENDER

### SONNTAG, 05.01.

>> **Ball der Landjugend**, Grenzlandhalle Hadres, 20 Uhr.

### DIENSTAG, 07.01.

>> **Mutter-Eltern-Beratung**, Amtshaus Haugsdorf, 08:45 Uhr.

### SAMSTAG, 01.02.

>> **Ball der FF**, Schüttkasten Haugsdorf.

### DIENSTAG, 04.02.

>> **Mutter-Eltern-Beratung**, Amtshaus Haugsdorf, 08:45 Uhr.

### FREITAG, 14.02.

>> **Jahreshauptversammlung DEV Jetzelsdorf**, Weinkirche.

### SAMSTAG, 22.02.

>> **Faschingsumzug**, Jetzelsdorf  
>> **ÖKB Ball**, Schüttkasten Haugsdorf

### DIENSTAG, 03.03.

>> **Mutter-Eltern-Beratung**, Amtshaus Haugsdorf, 08:45 Uhr.

### JAHRMARKT

Der nächste Jahrmarkt findet am **07. April 2020** im Bereich des Hauptplatzes und der Kellerstraße statt.

## „Tafeln im Weinviertel“ in Haugsdorfer Kellertrift

„Tafeln im Weinviertel“ heißt Genuss unter freiem Himmel mit dem Besten aus der Region. Erstmals laden Weinviertler Gastgeber in die Haugsdorfer Kellertrift. Spitzenkoch Matthias Herbst verwöhnt Kulinarik- und Wein-Liebhaber an einer langen, weiß gedeckten Tafel mit einem genussreichen 5-Gänge-Menü.

Die passenden Weine werden von den Weingütern Christoph Bauer, Christoph Pletzer und Michael Sailer serviert. Eine Kellergassenführung sowie musikalische Umrahmung runden den Sommerabend ab. Mit Garantie ein unvergessliches kulinarisches Erlebnis in der Haugsdorfer Kellertrift.

wird zur bleibenden Erinnerung für Gaumen, Augen und Ohren. Neben dem Menü und der passenden Weinbegleitung sind auch Wasser, regionale Fruchtsäfte sowie eine Kellergassenführung und musikalische Umrahmung im Preis inkludiert. Das Angebot ist ab Anfang Dezember buchbar.

### Tafeln in der Kellertrift

Samstag, 18. Juli 2020

Beginn: 16:30 Uhr mit einer Kellergassenführung, ab 17:30 Uhr Aperitif.

Veranstaltungsort: 2054 Haugsdorf, Große Kellertrift  
EUR 126 inklusive 5-Gänge-Menü, Weine, Getränke, Kellergassenführung, Musik

### Perfekte Geschenkidee

Die exklusive Veranstaltung in der Haugsdorfer Kellertrift

### Buchung

Unter: [info@weinviertel.at](mailto:info@weinviertel.at)  
oder 02552 3515



Omar Sarsam ist Kinderchirurg und Kabarettist

Omar Sarsam nimmt sich mit Unterstützung von Gitarre, Looper und Keyboard dem Randgruppenthema an. Es geht um interkulturelle Unterschiede von Emotionalität, Familienstruktur, Körperbehaarung – und damit tastet er sich langsam an den Perser der Nation, den Niavarani, heran. Er blödet ausgiebig, biegt die arabische Sprache phonetisch in alle Richtungen, entschärft gesellschaftliche Problemzonen mit Humor – was aber nicht immer reicht, wie er in der Geschichte rund um eine entblößende Sprengstoffkontrolle am Flughafen erzählt. Besonders elastisch bleibt all die Zeit über sein Gesicht, es dehnt sich so lange bis auch der Letzte lacht. Die meiste Freude macht er seinem Publikum aber mit den (aus Datenschutz-Respekt erfundenen) Ambulanz-Berichten, in denen er Handwehen, Kurzarmigkeit und Schmerzen am linken Flügel korrekt behandeln muss. Am Ende ist man zwar nicht gescheitert, aber in jedem Fall ein bisschen glücklicher!

Kartenvorverkauf Espresso Holy (0676/323 75 11)  
Öffnungszeiten Di, Mi 8 – 22 Uhr, Do 8 – 13 Uhr  
Fr 8 – 22 Uhr, Sa 8 – 18 Uhr  
So 9 – 18 Uhr  
Vorverkauf € 20,00  
Abendkasse € 24,00

**stuitsiwos**  
Kultur in Haugsdorf  
[www.facebook.com/stuitsiwos](http://www.facebook.com/stuitsiwos)

# IHR PARTNER IM AGRAR-, WEIN & OBSTBAU- UND WERKSTÄTTEN- BEREICH!



**Wir bieten Verkauf,  
Fachberatung und TOP - Service!**

**LAGERHAUS HAUGSDORF**  
2054 Haugsdorf, Bahnstraße 17

**AGRAR, BAUSTOFFE &  
BRENNSTOFFE**

Tel.: 02944 / 2220  
rlh.haugsdorf@hollabrunn.rlh.at

**WEIN- &  
OBSTBAUCENTER**

Tel.: 02944 / 2220 - 70  
andreas.schreiber@hollabrunn.rlh.at

**PKW U. LANDMASCHINEN  
FACHWERKSTÄTTE**

Tel.: 02944 / 2225  
wk.haugsdorf@hollabrunn.rlh.at



**Lagerhaus | Hollabrunn-Horn**

[www.lagerhaus-hollabrunn-horn.at](http://www.lagerhaus-hollabrunn-horn.at)